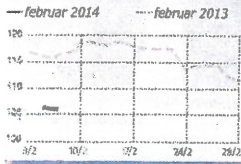


## PRIS & BØRS

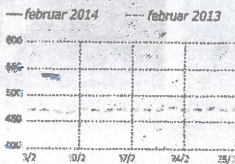
### PRIS: OLE

Brent Spar inneværende måned i år og i fjor - pris i USD



### OSLO BØRS

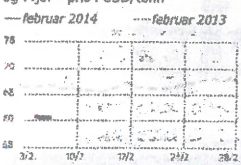
Oslo Børs hovedindeks inneværende måned i år og i fjor



532,65 -0,37%

### PRIS: GASS

Naturgass inneværende måned i år og i fjor - pris i USD/tonn



### BØRSVINNERE

Verdendring i prosent siste børsdag

Blom	30,45
Archer	8,47
Norwegian Energy Company	6,67
Høegh LNG Holdings	6,38
Borregaard	5,51

### BØRSTAPERE

Verdendring i prosent siste børsdag

SeaBird Exploration	-7,89
Apptix	-5,56
Namsos Trafikkselskap	-5,56
Deep Sea Supply	-5,02
Scana Industrier	-4,90

### LOKALE SELSKAP

Kurs: 108,60 - Markedsverdi: 176887,56

Finans

EIDESVIK OFFSH. 0,20

Kurs: 33,90 - Markedsverdi: 1019,07

Energi

NORSK HYDRO 0,08

Kurs: 28,11 - Markedsverdi: 57276,04

Material

REACH SUBSEA 0,15

Kurs: 3,35 - Markedsverdi: 254,37

Energi

SOLSTAD OFFSH. 1,00

Kurs: 117,00 - Markedsverdi: 4469,72

Energi

SPAREB1 SR-BANK 0,00

Kurs: 61,25 - Markedsverdi: 15652,04

Finans

STATOIL -1,60

Kurs: 147,40 - Markedsverdi: 468974,13

Energi

TIDE ASA 0,10

Kurs: 13,50 - Markedsverdi: 304,55

Industri

WILSON ASA 0,00

Kurs: 0,00 - Markedsverdi: 506,59

Industri

### FOND: 5 PÅ TOPP

Norske fond best avkastning i prosent siste uke

Storebrand Vekst 1,30

First Generator 1,24

DNB SMB 1,04

Holberg Norge 0,93

Landkreditt Utbytte 0,73

### FOND: 5 PÅ BUNN

Norske fond dårligst avkastning i prosent siste uke

Fondfinans Spar -1,39

FORTE Norge -0,81

Danske Invest Norge I -0,83

Danske Invest Norge II -0,83

Danske Invest Norge Aksj. Inst 2

### VALUTAKURSER

Pris i NOK pr. enhet

\*) Pris i NOK for 100

Burs Endring Valut.

\* 5,57 -0,04 Aus. dollar

113,34 -0,83 Danske kr.

\* 8,46 -0,06 Euro

6,18 -0,04 Jap. yen

5,65 -0,04 Kan. dollar

\* 10,16 -0,12 Br. pund

\* 692,03 -5,47 Sv. francs

95,80 -0,76 Svenske kr.

©NTB/OBI/Nord Pool/Reuters/Fish Pool



MILJØOVERVÅKING: Anders Hobæk (t.v.) og Astri Kvassnes, forskere i NIVA, har målt kvikksølvnivået i vannet ved AF Decom. Alle resultatene kan man finne på AFs nettsider. FOTO: TERJE STØRKSSEN

Miljødirektoratet sjekket før rettssaken

# Fikk nye kvikksølv-tall

Miljødirektoratet har fått kvikksølv-tall fra den ferskeste miljøovervåkingen i Vats.

## VINDAFJORD

EVA M. STERNHOFF

eva.sternhoff@h-avik.no

Før avdelingsdirektør Signe Næmdal forklarte seg i Stavanger tingrett nylig, ba Miljødirektoratet om informasjon fra Norsk institutt for vannforskning (Niva) om funn av kvikksølv i 2013. Ingvild Marthinsen, seksjonsleder ved Miljødirektoratet, sier det var fordi de visste at kvikksølv kunne bli et tema for Raunes Fiskefarm i tingretten. Hun sier de ville få avklart om det var variable normalvariasjoner, slik Miljødirektoratet hadde vurdert. Eller om NIVA kunne finne statistiske trender ut fra resultatene.

- Det kunne de ikke. Faktisk viste de nyeste resultatene la-

vere nivåer av kvikksølv enn resultatene fra 2012, sier hun.

AFD har bestemt seg for ikke å invitere til folkemøte og pressekonsferanse om Niva-rapporten, slik de har gjort de foregående årene. Men rapporten offentliggjøres på AFs nettsider. Der ligger også de fire andre, åpent for dem som vil lese. Her kan man blant annet se at Niva ikke fant PCB og noen andre stoffer i noen av prøvene i 2010 og 2011. I stedet for et tall, står det «n.d.» i tabellen

- Det betyr at det er analysert, men ikke påvist PCB over deteksjonsverdien, sier Marthinsen.

Direktoratet studerer miljøovervåkningsrapportene fra Niva og følger opp det som måtte være av bekymringsfulle funn.

- Har dere noen gang vært bekymret?

- Nei, ikke så lenge vi har vært myndighet for virksomheten og vurdert rapporterte



SEKSJONSLEDER: Ingvild Marthinsen i Miljødirektoratet.

FOTO: JOHN P. REINERTSEN

utslippstall og resultatene fra overvåkingen. Men virksomheten har hatt uhelsetlig som vi ikke synes om, og som vi har fulgt opp, sier Marthinsen.

Raunes Fiskefarm mener det store hoppet i PCB-funn i torskelerver må ses som et varsko, Marthinsen peker på at man må se helhetlig på miljøovervåkingen. At verdier går noe opp

og ned, er normalt, særlig i biota (fisk, skjell, krabbe). Forhøyede verdier av PCB i torskelerver er noe som går igjen langs hele kysten. Myndighetene vet ikke bakgrunnen, men det er bekymringsfullt, siden PCB lenge har vært forbudt, forklarer hun. Marthinsen påpeker at stasjonen på Metteneset i Vats ikke skiller seg ut i forhold til kysten ellers.

Mattilsynet har et generelt kostholdsråd for torskelerver langs norskekysten.

## - Registrerer oppfatningen



I RETTEN: Sigurd Knudtzon, Raunes Fiskefarms advokat.

FOTO: EVA M. STERNHOFF

Raunes Fiskefarms advokat Sigurd Knudtzon opplyste i Stavanger tingrett at han fortsatt ventet svar på fire brev til Miljødirektoratet fra sist sommer.

Etter at direktoratets avdelingsdirektør Signe Næmdal forklarte seg i tingretten, skrev Knudtzon igjen brev.

Han understreker at Niva-undersøkelsene ligger til grunn for de funn av PCB han refererte i retten. At rapporten fra 2009 viser 54,7 mikrogram PCB per kilo i torskeler-

ver. Tre år senere var resultatet 468 mikrogram.

Knudtzon avslutter sitt brev med å påpeke at Næmdal ikke kunne svare på 18 konkrete spørsmål knyttet til Niva-undersøkelsene.

Hun uttrykte at miljøtilstanden er god ved Raunes.

I retten ga RF-aksjonær Jakob Hatteland uttrykk for at han ikke stoler på Niva-rapportene.